

Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat

Jegyzőkönyv
Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testülete 2020. október 21-ei rendkívüli üléséről

Jelen vannak: Dr. Árvay László, Braun Csaba, Vágási-Endrész Edina, a képviselő-testület tagjai

Meghívottak: Dr. Krajnyák Rita igazgatási ügyintéző

Dr. Árvay László elnök köszönti az ülésen megjelenteket és megállapítja, hogy a három képviselőből három fő jelen van. A testület határozatképes, az ülést megnyitja. Javasolja, hogy a jegyzőkönyv hitelesítője Vágási-Endrész Edina legyen, amivel a képviselőtestület 3 igen, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodás mellett, egyhangúlag egyetért, és az alábbi határozatot hozza:

Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének
64/2020. (X.21.) határozata
a jegyzőkönyv hitelesítő megválasztásáról

Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2020.október 21-ei rendkívüli üléséről készülő jegyzőkönyvének hitelesítőjévé Vágási-Endrész Edinát választja meg.

Dr. Árvay László elnök javaslatot tesz az ülés napirendi pontjaira, amely megegyezik a meghívóban közöltekkel.

Meghívó, javasolt napirend:

M E G H Í V Ó

Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzata
2020. október 21-én (szerdán) 10.00 órától
a szerencsi Polgármesteri Hivatal aljegyzői irodájában
tartja rendkívüli ülését,
melyre
tisztelettel meghívom.

Napirend:

- 1. Megemlékezés az Aradi vértanúkról.**
Előterjesztő: Dr. Árvay László elnök
- 2. Részvétel megemlékezésen**
Előterjesztő: Dr. Árvay László elnök
- 3. Részvétel sváb ligetavatáson**
Előterjesztő: Dr. Árvay László elnök

4. *Támogatás a görög katolikus egyháznak*
Előterjesztő: Dr. Árvay László elnök
4. *Felterjesztés kitüntetésre (zárt ülés)*
Előterjesztő: Dr. Árvay László elnök

A képviselő-testület 3 igen, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodás mellett, egyhangúlag az alábbi döntést hozza:

**Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének
65/2020 (X.21.) határozata
a napirend elfogadásáról**

Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2020. október 21-ei rendkívüli ülésének napirendjét az alábbiak szerint fogadja el:

1. *Megemlékezés az Aradi vértanúkról*
Előterjesztő: Dr. Árvay László elnök
2. *Részvétel megemlékezésen*
Előterjesztő: Dr. Árvay László elnök
3. *Részvétel sváb liget avatáson*
Előterjesztő: Dr. Árvay László elnök
4. *Támogatás a görög katolikus egyháznak*
Előterjesztő: Dr. Árvay László elnök
6. *Felterjesztés kitüntetésre (zárt ülés)*
Előterjesztő: Dr. Árvay László elnök

1. Megemlékezés az Aradi vértanúkról

Előterjesztés:

Tisztelt Képviselő-testület!

A magyarországi némettség hőseiről való megemlékezés Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat fontos feladata nemzetiségi identitásunk erősítése érdekében. Október 6-a alkalmából emlékeztünk meg az 1948/49-es forradalom és szabadságharc német származású aradi vértanúiról: Aulich Lajosról, Lahner Gvörgyről, Poeltenberg Ernőről, Leiningen-Westerburg Károlyról, Török Ignácról és Schweidel Józsefről. Az évforduló alkalmából elhelyeztünk koszorút a mártírok Kossuth téren lévő fejfáinál.

Kérem a testületet, hogy a megemlékezésről a határozati javaslatban foglaltak szerint döntení szíveskedjenek.

Dr. Árvay László elnök ismerteti, hogy a magyarországi némettség hőseiről való megemlékezés Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat fontos feladata nemzetiségi identitásuk erősítése érdekében. Október 6-a alkalmából emlékeztünk meg az 1948/49-es forradalom és szabadságharc német származású aradi vértanúiról: Aulich Lajosról,

Lahner Györgyről, Poeltenberg Ernőről, Leiningen-Westerburg Károlyról, Török Ignácról és Schweidel Józsefről. Az évforduló alkalmából elhelyeztünk koszorút a mártírok Kossuth téren lévő fejfáinál. Miután a napirendhez nem volt hozzászólás, szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

Döntési javaslat:

*Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének
...../2020. (...) határozata
az aradi vértanúkról történő megemlékezésről*

A magyarországi németiség hőseiről való megemlékezés jegyében Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzata fontos feladatának tekinti a helyi nemzetiségi közösség identitásának a megerősítését. Ennek jegyében október 6. alkalmából megemlékeztünk az 1948/49-es forradalom és szabadságharc német származású aradi vértanúiról: Aulich Lajosról, Lahner Györgyről, Poeltenberg Ernőről, Leiningen-Westerburg Károlyról, Török Ignácról és Schweidel Józsefről.

Az évforduló alkalmából a közösség képviselőivel koszorút helyeztünk el a mártírok Kossuth téren lévő fejfáinál, aminek a költségét az önkormányzat 2020. évi költségvetésében elkülöníti.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

A képviselő-testület 3 igen, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodás mellett, egyhangúlag az alábbi döntést hozza:

***Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzata
Képviselő-testületének
66/2020. (X. 21.) határozata
az aradi vértanúkról történő megemlékezésről***

A magyarországi németiség hőseiről való megemlékezés jegyében Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzata fontos feladatának tekinti a helyi nemzetiségi közösség identitásának a megerősítését. Ennek jegyében október 6. alkalmából megemlékeztünk az 1948/49-es forradalom és szabadságharc német származású aradi vértanúiról: Aulich Lajosról, Lahner Györgyről, Poeltenberg Ernőről, Leiningen-Westerburg Károlyról, Török Ignácról és Schweidel Józsefről.

Az évforduló alkalmából a közösség képviselőivel koszorút helyeztünk el a mártírok Kossuth téren lévő fejfáinál, aminek a költségét az önkormányzat 2020. évi költségvetésében elkülöníti.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

2. Részvétel megemlékezésen

Előterjesztés:

Tisztelt Képviselő-testület!

A Málénkij robotról történt hazatérésről szóló, koszorúzással egybekötött megemlékezést tart Sárospatak Város Német Nemzetiségi Önkormányzat október 21-én, a József Attila utcai emléktáblánál.

Megemlékező beszédet Ritter Imre, a magyarországi németek országgyűlési képviselője mond.

Az eseményre önkormányzatunk meghívást kapott.

Javaslom, hogy testületileg vegyünk részt az eseményen és ezt a lehetőséget a szerencsi német közösség tagjainak is biztosítsuk.

Kérem a tisztelt képviselő-testületet, hogy a megemlékezésen való részvételről az előterjesztésben foglaltak szerint döntení szíveskedjenek.

Dr. Árvay László elnök ismerteti, hogy a Málénkij robotról történt hazatérésről szóló, koszorúzással egybekötött megemlékezést tart Sárospatak Város Német Nemzetiségi Önkormányzat október 21-én, a József Attila utcai emléktáblánál. Megemlékező beszédet Ritter Imre, a magyarországi németek országgyűlési képviselője mond. Az eseményre önkormányzatunk meghívást kapott. Javasolja, hogy testületileg vegyenek részt az eseményen és ezt a lehetőséget a szerencsi német közösség tagjainak is biztosítsák. Miután a napirendhez nem volt hozzászólás, szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

Döntési javaslat:

Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzata

Képviselő-testületének

..../2020. (.....) határozata

megemlékezésen való részvételről

A Málénkij robotról történt hazatérésről szóló, koszorúzással egybekötött megemlékezést tart Sárospatak Város Német Nemzetiségi Önkormányzat október 21-én, a József Attila utcai emléktáblánál.

Megemlékező beszédet Ritter Imre, a magyarországi németek országgyűlési képviselője mond.

Az eseményen az önkormányzat testületileg képviselteti magát és ezt a lehetőséget a szerencsi német közösség tagjainak is biztosítja.

Az önkormányzat a kiadásokat a a 2020. évi költségvetésében biztosítja.

Felelős: elnök

Határidő: 2020. október 21.

A képviselő-testület 3 igen, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodás mellett, egyhangúlag az alábbi döntést hozza:

Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzata

Képviselő-testületének

67/2020. (X. 21.) határozata

megemlékezésen való részvételről

A Málénkij robotról történt hazatérésről szóló, koszorúzással egybekötött megemlékezést tart Sárospatak Város Német Nemzetiségi Önkormányzat október 21-én a József Attila utcai emléktáblánál.

Megemlékező beszédet Ritter Imre, a magyarországi németek országgyűlési képviselője mond.

Az eseményen az önkormányzat testületileg képviselteti magát és ezt a lehetőséget a szerencsi német közösség tagjainak is biztosítja.

Az önkormányzat a kiadásokat a a 2020. évi költségvetésében biztosítja.

Felelős: elnök

Határidő: 2020. október 21.

3. Részvétel sváb ligetavatáson

Előterjesztés:

Tisztelt Képviselő-testület!

Sváb liget átadó ünnepséget tartott 2020. október 9-én Gávavencsellő Nagyközség Német Nemzetiségi Önkormányzata. Az eseményen önkormányzatunk képviseltette magát és ezt a lehetőséget a helyi német közösség számára is biztosítottuk.

A nemzetiségi hagyományápolást szolgáló létesítményt Soltész Miklós, a Miniszterelnökség egyházi és nemzetiségi kapcsolatokért felelős államtitkára avatta fel. A liget egy sváb házat, Szent Vendelt ábrázoló képoszlopot és egy filagóriát foglal magába.

Kérem a tisztelt képviselő-testületet, hogy az avatáson való részvételtől szóló tájékoztatót az előterjesztésben foglaltak szerint jóváhagyni szíveskedjenek.

Dr. Árvay László elnök ismerteti, hogy Sváb liget átadó ünnepséget tartott 2020. október 9-án Gávavencsellő Nagyközség Német Nemzetiségi Önkormányzata. Az eseményen az önkormányzat képviseltette magát és ezt a lehetőséget a helyi német közösség számára is biztosította. A nemzetiségi hagyományápolást szolgáló létesítményt Soltész Miklós, a Miniszterelnökség egyházi és nemzetiségi kapcsolatokért felelős államtitkára avatta fel. A liget egy sváb házat, Szent Vendelt ábrázoló képoszlopot és egy filagóriát foglal magába. Az önkormányzat a kiadásokat a 2020. évi költségvetésében biztosítja. Miután a napirendhez nem volt hozzászólás, szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

Döntési javaslat:

Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzata

Képviselő-testületének

.../2020.(...) határozata

a sváb ligetavatáson való részvételtől

Sváb liget átadó ünnepséget tartott 2020. október 9-án Gávavencsellő Nagyközség Német Nemzetiségi Önkormányzata. Az eseményen az önkormányzat képviseltette magát és ezt a lehetőséget a helyi német közösség számára is biztosítottuk.

A nemzetiségi hagyományápolást szolgáló létesítményt Soltész Miklós, a Miniszterelnökség egyházi és nemzetiségi kapcsolatokért felelős államtitkára avatta fel. A liget egy sváb házat, Szent Vendelt ábrázoló képoszlopot és egy filagóriát foglal magába.

Az önkormányzat a kiadásokat a 2020. évi költségvetésében biztosítja.

Felelős: elnök

Határidő: 2020. október 21.

A képviselő-testület 3 igen, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodás mellett, egyhangúlag az alábbi döntést hozza:

Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzata

Képviselő-testületének

68/2020. (X. 21.) határozata

a sváb ligetavatáson való részvételtől

Sváb liget átadó ünnepséget tartott 2020. október 9-án Gávavencsellő Nagyközség Német Nemzetiségi Önkormányzata. Az eseményen az önkormányzat képviseltette magát és ezt a lehetőséget a helyi német közösség számára is biztosítottuk.

A nemzetiségi hagyományápolást szolgáló létesítményt Soltész Miklós, a Miniszterelnökség egyházi és nemzetiségi kapcsolatokért felelős államtitkára avatta fel. A liget egy sváb házat, Szent Vendelt ábrázoló képoszlopot és egy filagóriát foglal magába.

Az önkormányzat a kiadásokat a 2020. évi költségvetésében biztosítja.

Felelős: elnök

Határidő: 2020. október 21.

3. Támogatás a görög katolikus egyháznak

Előterjesztés:

Tisztelt Képviselő-testület!

Szerencs Város Önkormányzata és a helyi görög katolikus egyház között jó a kapcsolat, amit három évvel ezelőtt együttműködési megállapodás aláírásával is megerősítettünk. Testületünk az elmúlt esztendőben lehetőség szerint anyagilag is támogatta a gyülekezetet, például a templomtető felújítását.

Azt javaslom, hogy 160 000 Ft támogatást nyújtsunk a szerencsi görög katolikus egyháznak két korpusz felújítására.

Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy az előterjesztést a határozati javaslatban foglaltak szerint jóváhagyni szíveskedjenek.

Dr. Árvay László elnök ismerteti, hogy Szerencs Város Önkormányzata és a helyi görög katolikus egyház között jó a kapcsolat, amit három évvel ezelőtt együttműködési megállapodás aláírásával is megerősítettek. A testület az elmúlt esztendőben lehetőség szerint anyagilag is támogatta a gyülekezetet, például a templomtető felújítását. Azt javasolja, hogy 160 000 Ft támogatást nyújtsanak a szerencsi görög katolikus egyháznak két korpusz felújítására. Miután a napirendhez nem volt hozzászólás, szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

Döntési javaslat:

Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat

Képviselő-testületének

.../2020. (.....) határozata

a görög katolikus egyház támogatásáról

Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat 160 ezer forint támogatást biztosít a szerencsi Görög Katolikus Egyháznak (10700086-67538722-51100005) két korpusz felújítására.

A testület felhatalmazza az elnököt, hogy intézkedjen az összeg átutalásáról.

Felelős: elnök

Határidő: 2020. október 31.

A képviselő-testület 3 igen, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodás mellett, egyhangúlag az alábbi döntést hozza:

Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének
69/2020. (X. 21.) határozata
a görög katolikus egyház támogatásáról

Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat 160 ezer forint támogatást biztosít a szerencsi Görög Katolikus Egyháznak (10700086-67538722-51100005) két korpusz felújítására.


A testület felhatalmazza az elnököt, hogy intézkedjen az összeg átutalásáról.

Felelős: elnök


Határidő: 2020. október 31.

Dr. Árvay László elnök további nyilvános ülésre tartozó napirendi pont hiányában a nyilvános ülést berekeszti, és zárt ülést rendel el.

K.m.f.


Dr. Árvay László
elnök

SZERENCSS VÁROS NÉMET
NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT
1900 Szerencs, Rákóczi u. 89
Adószám: 15784355-1-05


Vágási-Endrész Edina
jegyzőkönyv-hitelesítő